

Friss Újság

Független politikai, közgazdasági és társadalmi hetilap

Az emberek

eleinte még csak védekeztek valahogy az első árdrágítási hullám ellen, míg az nem okozott nagyobb zavarokat. A szegényebb tömegek kevesebb hus, — cukor, — és rizsfogyasztásra rendezkedtek be, fehér kenyér helyett barnát ettek, a kávét csak vasárnapokra hagyták. A szárnyasokat teljesen kihúzták az étrendből. Jött azonban a második árdrágítási hullám, — a ruházati cikkek: a ruhaszövet, a bőr, a talp sibi fogyasztási megadóztatása. Persze a pénzügyi kormányzatnak tetszett ez az olcsó és biztos adóztatási rendszer. Nem csoda tehát, ha mohón élt vele és alkalmazta mindenütt, ahol csak lehetett. Beleestünk tehát a drágasági árhullámba tömegestül és benne vagyunk nyakig. A falusi ember is kezdte drágábban adni a gabonáját, tyukját, tojását, csirkéjét, vaját, tejét. Az iparos kénytelen lett drágábban dolgozni, a kereskedő drágábban árulni, a nagytőke végezte aztán mindezek tetejébe az igazi császármetszést. A lefegyverzési politika csődje alkalmul szolgált a kiéhezett nagytőkének mesterfogására. A lefegyverzés helyett általános fegyverkezésbe vitte bele Európát. Lett nagy árdrágulás a vasiparban és a fában. A falusi ember látva azt, hogy az ekevasat, a ráfvasat, a fűrészt, a kapát és fejszét sokkal drágábban kénytelen megvásárolni, mint eddig és a közterhei is megnövekedtek, élt az eszével és saját

A személyi hitel

(— aug. 28.) Tudjuk, — hogy az 1931. iki krízis nyomán rendült meg az egészséges hitelélet, tudjuk, hogy a pénzintézetek nehéz helyzetbe kerültek a világkrízis éveit alatti, de éppen azért, mert napjainkban, szerencsére — mulóban van a válság, — úgy látjuk, legfőbb ideje az egészséges hitelélet feltámasztásának. Gazdasági életünk kezd ismét rendes kerékvágásba terelődni s éppen ezért vissza kell térni a hiteléletben végre valamilyen formában, a személyi-hitelek rendszeréhez. Ahhoz a rendszerhez, amelyet évtizedes tapasztalatok honosítottak meg, amelynél nem a száraz vagyonleltárak, telekkönyvi kivonatok adataira, hanem a kölcsönvevő egyéni becsületességére, — megbízhatóságára építik fel a kölcsön biztonságát. A pénzintézeti politika még mindig nagyon lassan ha-

lad ebben az irányba, de legfőbb ideje már, hogy — hivatását felismerve, ahhoz visszatérve — ismét a legális pénzügyi tényezők és ne a zavarosban halászó uzsorások vegyék kezükbe a hitelélet átás megoldását.

Az elmúlt évek tapasztalatai azonban éppen elég bizonyítékot nyújtottak arra, hogy még mindig a telekkönyv a legfőbb biztosíték. A kölcsönvevő megbízhatósága és szorgalma; szóval az ember maga nem sokat ér. Az ember, akit vágyak visznek, remények hevitlenek, de indulatok és szenvedélyek is kormányoznak — sajnos — néha, csak addig ember, míg a kölcsönt felveszi, — aztán még a konverziós részleteket sem fizeti.

Tehát az egyéneket kellene elsősorban nevelni s csak aztán jöhet a hitelintézetek mentalitásának a megváltoztatása.

Századvégi riport:

A halál konkurrensai

— Korrajz 1937-ből —

(— aug. 29.) Elcsendesedtek az ágyuk és a gépfegyverek, csend borult a madridi frontra. A fiatal haditudósító sebesen írta legújabb jelentését, s igyekezett, hogy minnél előbb tul legyen rajta. Egy urat várt,

terményeinek az árát maga is felcsapta. Igen ám, de hol lesz itt megállás? Ki fog ezen a bajon segíteni?... Ez az árhullámmzás nem tarthat sokáig? — A

Booschine professzort, több hadigép feltalálóját, aki megígérte, rövid felőrára meglátogatja a riportert.

Ejfél utótt az óra... s ekkor furcsa dolog történt: fekete köpenyben egy csontlváz jött be a szobába.

kormányának erélyes kézzel kellene megoldani ezt az elmerüléssel fenyegető folyamatot, mert a polgárság már nem bírja idegekkel...

Vajjon

Linder Adolf cipőgyáros és elváratai, mint a kiskereskedők, kisiparosok és kisüzemeltetők jogbiztonságának elnöke, illetve vezetői miért nem fizetik vissza a kisemberektől apránként összeszedett öt-öt ezer lejezet, ha ez az önszegélyző, mint ilyen nem működhet és a befizetett öszegek visszatérítésével sok, valóban nyomorba jutott kisembernek adnak vissza megrendült hitét 's ami a legfontosabb — a betevő falatját?...

Vajjon: ha ez a jogbiztonság nélkül önszegélyző tudta finanszírozni Schwartz Péter délamerikai költséges kiruccanását, akkor mi jöhet vissza az "önszegélyző" részére befizetett tagságdíjakat, amikor ez az intézmény tulajdonképpen nem is létezhetett?...

Vajjon: mit szólna mindezekhez az a sok pártolótag, akik ezt az önszegélyzőt létrehívták 's amelynek működése ilyenformán kudarcba és botrányba fulladt?...

— Ki ön? Éhező munkanélküli? — kérdezte riadatan a riportert.

— Nem, — felelte szomorúan a jövevény — én a Halál vagyok. A professzorhoz jövök, akire ön vár. Játkálni kezd a szobában, majd a riporterhez fordult s panaszos hangon megszólalt:

— Évezredek óta működöm a szakmában, munkámat mindig kifogástalanul végeztem. Panasz, hogy lusta vagyok, rest vagyok,

Női

kabátmodellek
férfi kabátok,
felöltők, trenccók
NEUMANN-kabátok
fű-egyenrubák

legnagyobb választékban és legolcsóbban beszerezhetők

FISCHER & Co.

készruhanagyruházában
P. Bratianu 21 szám.

BETONTELEP

Kizárólag turdai elsőrendű cementből készült úgy mint

betonkút, hidcsővek

viztartány, itató, sertés és baromfi vályuk, sirkeszert és sirszegélyek, utszéli kereszt és fejkövek beszerezhetők és megrendelhetők

Szabó Kálmánnal Hídő

sohasem hangzott el ellenem... most mégis tönkre akarnak tenni.

— Kicsoda? kérdezte riadtan a fiatalember.

— A konkurrenseim! Az emberek! Gáz és bacillus-bombákat gyártanak, tankok és repülőgépek ezreit, halálsugarat, cseppfolyós tüzet... én pedig még régi primitív eszközökkel dolgozom: érelmeszesedés, — szívelhájásodás, a g g k o r i végelgyengülés. Már nem vagyok versenyképes.

Megnyílt az ajtó, Booschine professzor érkezett meg. A haditudósító bemutatta egymásnak az urakat. A professzor ijedt, kérdő pillantást vetett a Halálra.

Az megszólalt:

— Tudtam, hogy idejön, azért vagyok itt. Ön egyike a legveszélyesebb konkurrenseimnek. Az egész pokol rajtam mulat. Az ön hadigépei egy nap alatt több embert tudnak elpusztítani, mint én háromszázhatvanöt nap alatt. Lucifer azt tanácsolta, keressem fel önt, ez az egyetlen megoldás. Megfogadtam a tanácsát...

A professzor viaszsárga lett:

— Mit akar tőlem? El akar vinni?

A Halál nyöszörögve lehajtotta a fejét:

— Nem, inasnak szeretnék beállni Önhöz.

Sport élet Abessziniában

(Er. tud.) A végleg lezajlott olasz-abesszin „mérkőzés” után ma már a világ-lapokban alig esik szó a kissé nehezen megközelíthető Abesszinia sportjáról. Sikerült gyorssegélyt szerezni a sport-szövetségtől az ottani sportállapotok beható tanulmányozása céljára, amely összeg bőségesen fedezte a hosszú túrra szükséges cipőkészletünk pótlását. Dehogy Abesszinia ősi tradícióit meg ne sértjük, no' meg a sportszeriség kedvéért is, munkatársunk mégis mezítalárta keresztl-kasul a 700 kilométernél alig valamivel tágasabb Abesszin földet.

Munkatársunk érdekes beszámolóját itt adjuk:

A Szezei-csatorna, arra a bűvös szóra, hogy sport-ügyekben járok, barátságosan kitárta kapuit, de bűvös hatása volt a sport-jel-szavának Abessziniában is, mert simán, szinte akadálytalanul jutottam el az ottani legfelsőbb sporthatóság vezéréhez, éppen csak a szabadjeggyemmel kellett személyazonosságomat ismételtén igazolni.

Haris-Nyátlan, a legfelsőbb sportvezér, lekötőlező szívességgel fogadott, megajándékozott az összesabesszin sporttelepekre szóló passzpartuval és helyettesét, Mezi-Tlábat rendelte ki mellém kíséretül, miután őt nevezte ki az abesszin had-

sereg cipőbeszerzési vezérkari főnökének. A helyettes sportvezér első kérdése az volt, hogy hoztam-e elegendő vizet magammal, de miután megtudta, hogy bizony csak néhány üveggel van nálam, a 12 shorton, a 36 zoknin és a 3 tiszta galéron kívül, a vizet elkobozta, kijelentve, hogy azt mint tréning-elixirt a sportmuzeumban fogja elhelyezni.

— Hát sportmuzeum is van? — kérdeztem folyékony etióp nyelven.

— Nuná, nincsen, — felelte lakonisan, de vérbe-forgó szemekkel.

A helyettes sportvezér először a diszes sövényekkel körülfalazott adisz-abbai stadiont mutatta meg, amelynek nézőterét valóban demokratikusan rendezték be, mert egyetlen ülőhely sincsen, úgyhogy a notabilitásoknak is állniuk kell, de ők legalább gyepszőnyegen. A futópálya nem gondozott, a pontosan 293 méter körületű pályán csak gátfutó versenyeket lehet rendezni, ami azonban az abesszini-aiak nemzeti sportja. Gere-lyt és diszkoszt is hajltanak, de miután legtöbbször

a nézőket találták el a gerelyekkel és a diszkoszokkal, úgyhogy a nézők felemeghalt, ezt az ügyességi számot beszüntették.

A mohlepte futballpályák kissé lejtene. Az egyik kapu a völgyben, a másik száz, vagy még több méter magasságban, a hegyen fekszik, úgyhogy a lejtős pályán sűrűn esnek a gólok, nem ritkaság tehát, hogy a mérkőzések 168:138, vagy 219:216 gólkülönbséggel végződnek. Az összeadásban nem elég járatos bírók azonban legtöbbször téved-

nek, úgyhogy a fanatikusabb futballrajongók a mérkőzések végén össze szokták tévesztetni a bírót a labdával, sőt, vagy levágják bal-karját, vagy pedig, nehogy máskor is tévedhessen, gyengéden kiszurják mind a két szemét.

Az uszósport ismeretlen fogalom Abessziniában. Az egyetlen uszóversenyekre alkalmas pálya a Tana-tó, ahol azonban a krokodilusok utólrérték az uszókat, úgyhogy a versenyzők helyett a krokodilusok haladtak át győztesként a célon.

Beszélgetés egy kátyuba jutott igáslóval a satumarei Vaida Voevod uccában

(— aug. 29.) A napokban a vasúti raktárak környékén volt dolgom, amely raktárak tudvalevőleg a kies Római kert hátamögött, a vasúti indóház irányában húzódnak el álmos lustasággal, ahová a Vaida Voevod uccán át vezet az út. Satumare eme legkisebb, de legforgalmasabb és mégis legelhanyagoltabb uccáján.

De ne vágjunk a dolgok elébe. A szőnyegen forgó uccán felháborító látványban volt részem, amikor is egy fuvaros ordítással, ostorcsapásokkal próbálta indulásra biztatni két jámbor gebéjét. A gebék, illetve igazvonó paripák azonban sehogysem tudtak gazdájuk kívánságának megfelelni, mert a mögójük akasztott stráfszekér hátsó kerekai jó harminc centire be voltak ágyazva a földbe, — röviden: a szekér kátyuba került. No, ne tessék csodálkozni, mert ez a rövid, alig 200 méteres ucca tele van ilyen gödrökkel s tengelyig süllyed benne a szekér. Nem Lazuriban, nem Miculan, itt helyben, Loco, Satu-Maren van ez az ucca.

Az ostorral, káromkodással nógalott szegény állatok inszakadásig erőlködnek: feszül az istráng, ropognak az

izmok, de a kátyuba jutott stráfszekér nem mozdul. A kocsis káromkodva elindul segélylovakért s ez alatt van alkalmam odasírulni a szegény, párasan lihegő lovakhoz s vigasztalni kezdem őket. A lovak lemondóan bólintanak a fejükkel s az egyik rosszalólag szól reám:

— Ne nekünk fecsegt, hanem eredj fela Primariára és azoknak az uraknak mondd el, hogy mit láttál a satumarei Vaida Voevod uccában! Mondd el nekik, — hogy süllyedjenek el szegény-lefűkben, mert a város egyik legkisebb, de legforgalmasabb uccája, amelyen jóformán a város egész teheráru forgalma lebonyolódik, ilyen gyalázatosan néz ki. Bezzeg, ahol Goschi városi főmérnök lakik, még aszfaltot is huztak, de 2—300 ezer lej már nem telik arra, hogy ezt a gyalázatos utcát járhatóvá tegyék. Szegény, gyalázat, hogy minden nap ostorcsapások suhogása és káromkodások zaja teszi hangossá ezt a kis utcát, amelyen jóformán egész Satumare teherforgalma lebonyolódik.

Szegény, gyalázat és szégyeld magad te is derék polgár, aki tűröd azt az állatkinzást, ami ebben az uccában nap-nap után végbe megy csak azért, mert ide már nem jut alig ezer négyszögmetért kikövezni.

A kocsis visszajött két tartaléklóval, tehát beszélgetésünk abba maradt és lecsüggesztett fejjel elindultam

A legdivatiasabb
NŐI és FÉRFIKABÁTOR öltönyök,
felöltők **trénsszók** finegyenruhák óriási választékban ki-
tűnő anyagokból, — a legelőnyösebben kaphatók

Ifj. Weisz Ignácz

női- és férfiruha nagyáruházában: P. Bratianu 22.

A satumarei minitavásár a munka diadala !...

a szépen kiaszfaltozott főton a főtér felé. Volt okom lecsüggeszteni a fejemet, — mert ez a ló alaposan megmondta a véleményét s bizony be kell ismerjem, hogy annak az agyongyötört derék állatnak igaza van s én szégyelem magamat, mert nem merem továbbadni a tőle hallottakat. A lónak lehet véleménye, de én csak egy szegény újságíró vagyok, aki ha ilyen szintén megmondanám, hogy mégis csak gyalázat tűnni ezt az állandó állatkinzást a Vaida Vo-evod uccában, talán még Goschi főmérnök ur meg is haragudna érte...

A ló megmondta a véleményét, de alaposan. Hja! A lovak tehetik...

HIREK

Felelősszerkesztő:
Joláthy B. Zoltán

Most újból...

Én összeszedtem minden szomorú virágot és letörttem minden bánat-ágát. Összegereblyéltem a föld hátát és rakásba gyűjtöttem, hogy ne legyen a földön több szomorúság. De a rakás szétfolyt. Visszafolyt az emberek szívére. Most újból tele a föld szenvedőkkel síró anyákkal és szeretőkkel...

A cigányasszony

ott ült a járda szélén 's rövidszárumakrapipát szorongatott az agyara között. Telipofával eregette a füstöt, mint valami gyárké-nyé. Meglétszott rajta, hogy ez a művelet boldog meglegedettséget szerez neki, de azért mégis izléstelen volt ez a látvány, különösen mikor ez a cigányasszony ehhez a pőfékléshez még nagyokat sercintett 's a bagólé nyilegyenesen repült az ucca tulsó felére. Lassan azonban mindent megszokik az ember. Ma már ez a cigányasszony fel sem tűnik a járó-kezőknek. Ma már azon lepődünk meg, hogy az uriasszonyok is rákap- tak az uccai dohányzásra és e téren lepipálják még a cigányasszonyokat is. A napokban is láttunk egy helybeli uriasszonyt a kor- zón, aki nem kevesebb am- bicióval fujta a füstöt az emberek szeme közé, —

miközben alaposan kráko- gott, — jelezvén ezzel is, hogy szenvedélyes dohán- yos, akinek azonban, — modernségedacára, — nem válik egészségére a niko- tin élvezete... Vajjon: az ilyen asszony, lehet-e jó családanya?...

Millen idők, millen idők!

♦♦♦

Az őszi idény BÁRSONY és FILCZ NŐI-kalap újdonságai megérkeztek és óriási vá- lasztékban beszerezhetők

Weisz Juliska

kalapszalonnában
Str. Stefan cel Mare 2.
(Spitz Béla mellett.)

Fiad és Someșana
kiállítás a
Római kert-
ben.

Fenyő, bükk, tölgy anyagok és parketták.

— Az Unio vagongyár végleg elköltözött. A he- tek óta tartó költözködé- si munkálatok befejezést nyer- tek 's az Unio vagongyár minden porcikájában eltá- vózott Satumareról, ahol annyi embernek adott meg- élhetést, kenyeret. A költözködé- si munkálatok irá- nyítására visszamaradt Gel- lért Gyula cégvezető is el- utazott a mult szerdán új állomáshelyére: Braşovba, ahová a gyár egy részét is költöztették. Gellért Gyula cégvezetőnek utralvól sok szerencsét kívánunk. Ennyit mindenesetre meg- érdemel a helyi sajtótól ez a kiváló ember, aki min- denkor őszinte megérle- sel viselkedett a helyi sajtó mindenyikével szemben.

— **Fejfájás ellen Be- retvás pasztilla.**

Iskolai idényre

Patent harisnyák,
Szeveterék,
Sapkák,
Tricóáruk,
Iskolatáskák

Meriz Nándor

üzletében. Szolid, olcsó árak.
P. Bratianu 16.

Dac

gyermekkocsi egyed- elárusító helye HERR- MANN JENŐ cégnél.
Satu-Mare, Bul. Basa- rabilor 11. Telefon 251

— **DRÁGUL A BOR IS.** A föld- mivelésügyi mi- niszter hivatalosje- lentése szerint a borpiacon eszten- dők óta most elő- szőr mutatkozik némi emelkedés, azonban elsősor- ban a jobbminő ségű boroknál. Az áremelkedés körül belül 10 százalé- kot tesz ki a ta- valyi árakhoz ké- pest.

Írógép számoló- és számoló gép speciális javító-műhelye
Pató Béla
műszerész
Satu-Mare
Piata Bratianu Nr. 7.

— Jól bevezetett gyár- üzem tökeerős társat ke- res. Ajánlatokat „Két mil- lió” jelige alatt a kiadó- hivatal továbbít.

Önnek is van szerencséje,
csak meg kell fogni...
Vásároljon sorsjegyet
Paládi
sorsjegyirodájában Str. Crisan 4 sz. alatt szerencsés számokat kap.

Comblézfűzők Haskótlók Mellkariók
legújabb divat szerint mérték után jutányos árak mellett

GROSZ GIZELLA

szaküzletében készülnek
Str. Mihai Viteazul 24.

Jónás Jenő

építkezési anyagok és fűtőanyag felépeli

Satu-Mare
Str. Dr. Dragoş Teofil 20.
Telefon : 319.

S.A. SOMEȘANA
fűrés- és fátelpe

TERMEL ÉS ÁRUSÍT:
kemény faanyagokat,
fenyő asztalos és épü- let anyagokat, tölgy- parkettát.
Telefon :
Fűrésztelep 269. Városi iroda 204.

fejfájás ellen
Beretvás pasztilla!

Ha kellemesen akar szórakozni, akkor keresse fel a **Polgári Társaság** kellemes kerébfel- ségét. Állandóan friss csapólásu

Azuga-sör
ala Pilsen.

Kitűnő konyha, a legza- matosabb fajborok. — es- ténként combinált jazz zene.
A legjobb családok talál- kozó helye.

— Elsőrendű boglya- széna olcsón eladó. Cim a kiadóban.

— **Munkáslányok a díó- törődébe felvételnek.**

Férfi öltönyök, Felöltők, Téli kabátok
legmodernebb kiitell- ben készülnek

PAPP ISTVÁN

uridivatszabóságánál
Satu-Mare. Bld. Reg. Ferdinand 51.

Szerkesztői üzenetek

— **ÉRDEKLŐDŐ, Loco :** Pillanat- felvételeinket a mintavásárról, illet- ve kiállításról beszúntítottuk 's így — sajnos — kívánságának nem tehetünk eleget. Akadtak ugyanis olyanok, a- kik köszönet helyett még szemrehá- nyással illeltek bennünket azért mert róluk csak 4—5 sorban emlé- kezünk meg, míg másokról többet írtunk. Ilyen körülmények mellett be kellett szűntetnünk igazán önzetlen fáradozásunkat, bár köszönetet nem vártunk, de viszont szemrehányást sem érdemeltünk. Annnyira kis város vagyunk, hogy itt — ugylátszik — minden becsületes szándéku törek- vés hiábavalónak bizonyul egyes em- berek kicsinyeskedő elfoglaltsága miatt.

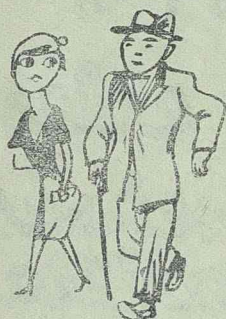
— **KERESKEDŐ, Loco :** Ebbe a hitvitába nem avatkozunk. Majd el- intézi a két lap egymásközt. A tu- ráni átoknak azonban semmi köze az ügyhöz, bár eléggé szomorú, hogy ez a purparlé éa ebben a tónusban magyar lapoknál történik.

A munka pedig éltetője minden városnak ! . . .

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

A hét humora

— 2 —
A korzón



— Valóban rosszul megy?
— Képzeld. Annyira rosszul megy, hogy már az asztaliókban tartom a ruháimat és a ruhaszekrényben a fizetési meghagyásokat.

— Észre vetted, hogy milyen divat lett ma a színes szemüveg viselése?
— Hogyne.

— Viseljek én is ilyen színes szemüveget?
— Feltétlenül, majd meglatod, hogy fognak dicsérni érte az emberek.

— Igazán?

— Persze. Mindenki azt fogja mondani, hogy végre rajtad is van valami szemre való.

— Hogy van, hogy van?

— Hogy legyek? Inzovens lettem.

— Bravo! És mennyit iratott a feleségére?

— Semmit.

— És mennyi árut dugott el.

— Semennyit.

— És mennyi pénzt szíbolt ki külföldre?

— Egy vasat se.

— Akkor mit vág föl; Hallja, akkor maga nem inzolvens lett, hanem egyszerűen tönkrement.

A Viktóriában

A törzsvendég beszéli az ebédutáni feketekávé mellett:

Hónapok óta folyik a válóper Kohn és Kohnné között. A napokban Kohnné megjelent a közös lakásban és bejelentette csodálkozó férjének, hogy viszályos a válóper.

— De miért? — Kérdezte Kohn, igazán vegyes érzelmekkel.

— Na, hallod, — felelte Kohnné derűsen — ha Pekara Stefániából férfi lett, akkor van még reményem nálad is...

Uj Francia fogcrém
a romániai
kozmetikai piacon

„GOGO”

habzó, mentholos,
erősíti a foghúst,
bőféjére varázsolja a fogakat!

Egészség-szépség

Az arc erős zsirosságának az oka rendszeren a túlságos faggyukiválasztása. A zsirosodás legszembetűnőbb az orron, homlokon és állon, de rendszeren ráterjed a hajzatos fejbőrre is, sőt esetleg a test többi részén is előfordulhat. Ha az arcon a faggyumirigyek kiválasztó csövei tágultak, akkor legtöbbször kis szaru dugókkal vannak eltömődve, amelyeknek felszínén egy kis fekete pont van (mitesszer).

Ez a seborrhea nevű bőrbetegség leggyakrabban a nemi érés korában fejlődik s valószínűleg, de nem biztosan, az ivarmirigyek működésével is összefüggésben van. A bőr faggyumirigyei igen gyakran elgennyesedhetnek s ilyenkor az arc nemcsak erősen zsiros, hanem még pattanásokkal telt is. A fejbőrön előforduló seborrhea nál a haj zsiros lesz, a fejbőr pedig korpával telt, néha egész nagy pörkők is képződnek. Végső következménye pedig, hogy a hajszálak megvékonyodnak, selymes tapintatúak lesznek s a hajzat erős hullásnak indul.

A seborrhea kezelésénél legfontosabb a helyes tisztálkodás. Jó szappannal és meleg vízzel kell mosakodni és miután a seborrheával egyidejűleg rendszeren gennyes pattanások is vannak, nagyon kell vigyázni, hogy az egészsé-

ges területeket ne fertőzzük meg. A gyógyszerek közül a leghatásosabb a kén, amelyet kenőcs, szappan, vagy hintőpor alakjában alkalmazhatunk. Igen jó eredményeket érünk el a kvarz besugárzásokkal és a vérkeringés élénkítése által a massageokkal is. Mindenesetre az arcon felhalmozódott komedókat el kell elsősorban távolítani. A röntgen és radiurn besugárzásoknak is kitűnő hatása van. A zsirtalan s fűszertelen táplálkozás is lényegesen hozzájárulhat a seborrhea gyógyításához. Belsőleg hajtókat adhatunk és petefészek, stb. kivonatokat, amelyeknek az alkalmazása előtt természetesen pontos vizsgálatokat kell végezteni. A napfény sugarai kiválóan alkalmasak a seborrhea kezelésére. Ha a napfürdőket, amelyek most bőven állnak rendelkezésünkre, igénybe vesszük, nemcsak szép és divalos arcszint kapunk, hanem a bőr vérkeringését és anyagcseréjét fokozva a beteg bőr gyógyulását is elősegítjük.

— ♦ —

— A „Friss Ujság” példányonként a következő helyeken is kapható: Özv. Welszbrunné tőzsdében, a Törvényszék előtt és a Trufás tőzsdében a Lucaciu utcában és Barthné tőzsdében a Fő téren.

Hozza el anyagát

készíték méret szerint felelősség mellett
inget, nadrágot, pizsamát

„Dejalin” Grünbaum fehérneműszalon str.
Lucaciu 10. (I. számú adóhivatal alatt.)

MOZI

National Mozgó

MŰSOR:

Hétfőn este 6 és 9 órakor: „A Boszorkány Kástély” és az Alarcos Lovas című szenzációs cow-boy film. Ezenkívül bohózat és bangos világhíradó.

Astra Mozgó

MŰSOR:

Hétfőn 6 és 9 órakor: dupla műsor.

„Mexikói Kaland” Egy fiatal, szabad szelleműben nevelt fiatal lány szerelmi regénye, mely happyenddel végződik és a Láza-dók, egy darab világtörténelem ez a film. Ezt a gyönyörű kettős műsort szenzációs világhíradó egészíti ki.

— A Victória kávéházban Lakatos Vince kitűnő zene-kara muzsikál. — Szolid árak.

Ha

eladó háza, vagy más ingatlana van, vagy venni akar, akkor forduljon teljes bizalommal

Kaufmann

ingatlanforgalmi irodájához

Telefon: 550.

P. Bratianu No. 7.,

ahol a leggyorsabb és a legelőzékenyebb kiszolgálásban részesül

„FrissUjság”

Független politikai, közgazdasági, és társadalmi hetilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal

Satu-Mare

Str. Petru Maior 14.
Telefonszám: 304.

Előfizetési árak:

Romániában: egy évre 200 Lei Bankoknak, gyáraknak, részvénytársaságoknak, kluboknak egy évre. ezer Lei.

Magyarországon: egy évre 16 P

Jugoszláviában: egy évre 100 D.

Csehszlovákiában: egy évre 90 Kc.

Kéziratokat nem adunk vissza. — Minden cikkért annak írója felel. — Csak válaszbélyeggel ellátott levelekre válaszolunk levelben.

Tip. »Athenacum« Satu-Mare